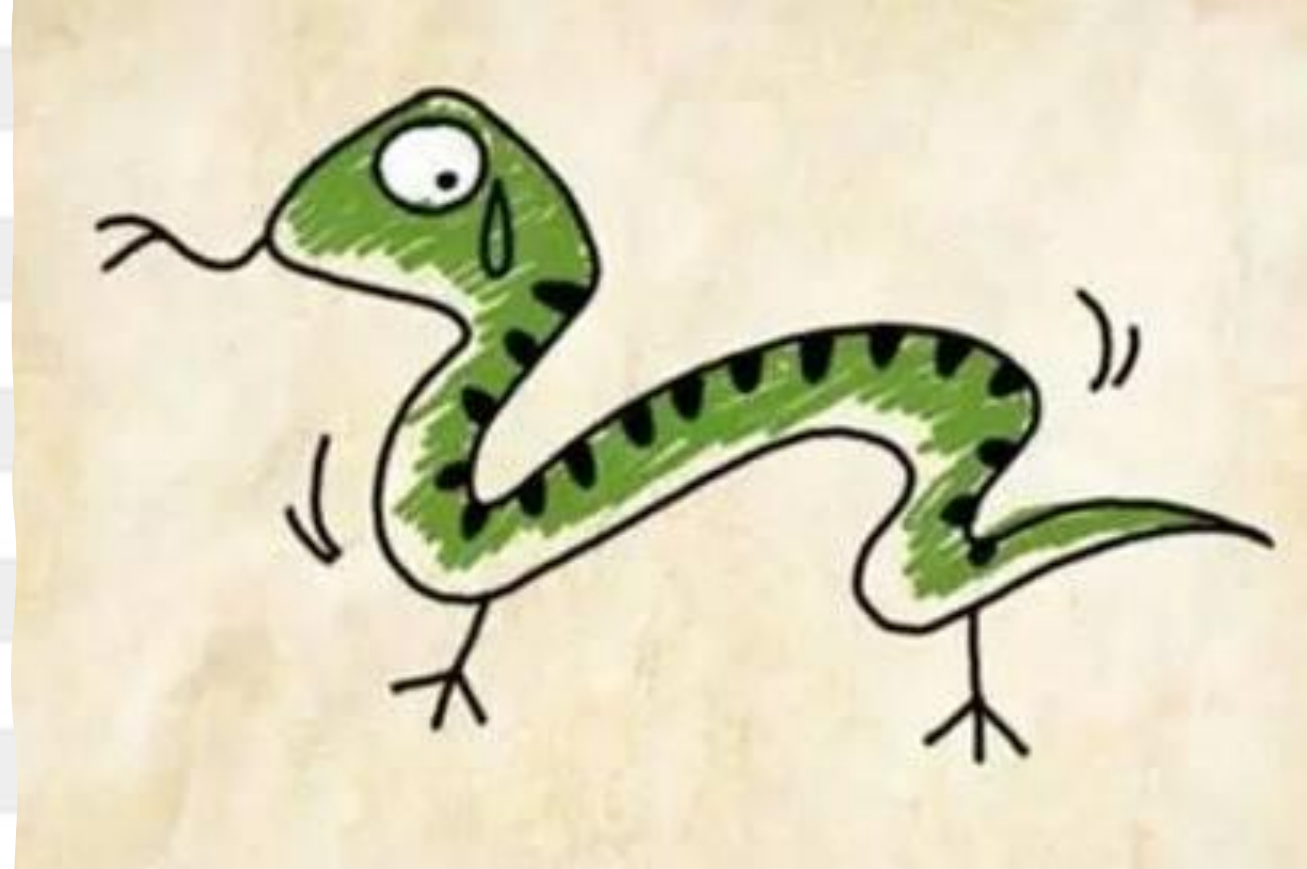




畫蛇添足

何紀恆 (6) 5E

背景資料

- 有個楚國貴族，在祭祀過祖宗後，把一壺祭酒賞給門客們喝。門客們拿着這壺酒，不知如何處理。他們覺得這麼多人喝一壺酒肯定不夠，還不如干脆給一個人喝，喝得痛痛快快還好些。可是到底給誰好呢？於是，門客們商量了一個好主意，就是每個人各自在地上畫一條蛇，誰先畫好了這壺酒就歸誰喝。大家都同意這個辦法。他們一人拿一根小棍，開始在地上畫蛇。有一個人畫得很快，不一會兒，他就把蛇畫好了，於是他把酒壺拿了過來。他正想喝酒時，他看見其他人還沒把蛇畫完，他便得意地拿起小棍，自言自語地說：“看我再來給蛇添上幾隻腳，他們也未必畫完。”一邊說着一邊給畫好的蛇畫腳。不料，這個人還沒給蛇畫完腳，手上的酒壺便被旁邊的人搶了，原來，那個人的蛇畫完了。那人取笑給蛇畫腳的人：“蛇本來就沒有腳，你要給它添幾隻腳那你就添吧，酒反正你是喝不成了！”那人毫不客氣地喝起酒來，那個給蛇畫腳的人卻眼巴巴看着本屬自己而已被別人拿走的酒，後悔不已。





出處

畫蛇添足出自西漢·劉向的《戰國策》：

楚有祠者，賜其舍人卮酒，舍人相謂曰：“數人飲之不足，一人飲之有餘。請畫地為蛇，先成者飲酒。”

一人蛇先成，引酒且飲之，乃左手持卮，右手畫蛇，曰：“吾能為之足。”未成，一人之蛇成，奪其卮曰：“蛇固無足，子安能為之足？”遂飲其酒。

為蛇足者，終亡此酒。

原文註釋

請畫地為蛇：要求大家在地上畫蛇。畫地：在地面上畫（畫的過程）。為蛇：畫蛇（畫的結果）。

引酒且飲之：拿起酒壺準備飲酒。引：拿，舉。且：將要。

蛇固無足：蛇本來就沒有腳。固：本來，原來。足：腳。

為之足：給它畫上腳。足（此句中的足）：畫腳。

乃左手持卮：卻，表示轉折。

奪其卮曰：他的，指代先成蛇者。

遂飲其酒：那，指示代詞。

終亡其酒：那，指示代詞。

謂：對……說。

作者簡介

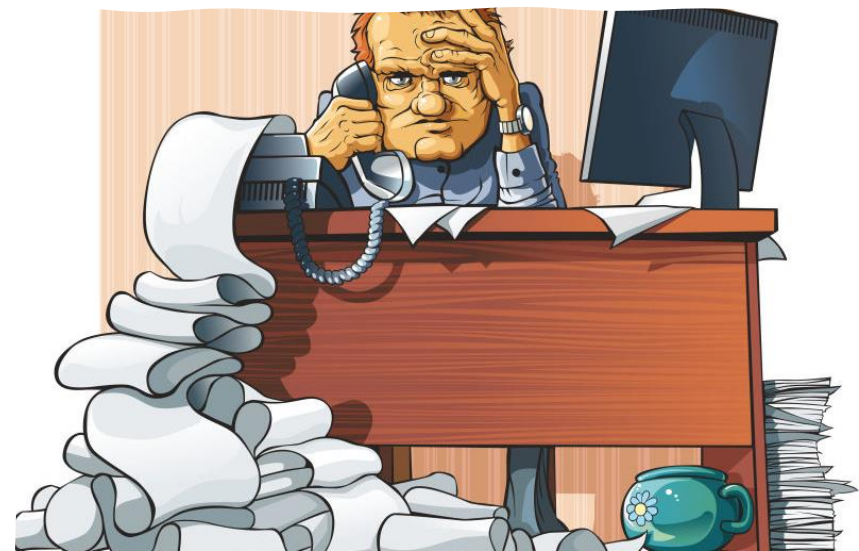
劉向（前77年—前6年），字子政，原名更生，西漢宗室。著有《別錄》《新序》《說苑》《列女傳》《洪範五行傳論》《五經論》等書，並且編訂了《戰國策》《楚辭》《孫卿新書》。劉向曾官中壘校尉，故世稱劉中壘。明人張溥輯有《劉中壘集》，收入《漢魏六朝百三名家集》中。又有賦33篇，今僅存《九歎》一篇。經學家劉歆為其子。



具體例子

1. 小明在考試作文時，為了追求完美，不斷修改文章，卻因時間不足和離題等問題，最終考試不合格，真是畫蛇添足呢！

2. 爸爸工作時，為了表現自己的能力，不斷地加入自己的想法和建議，結果導致會議時間延長，效率降低，反而影響了工作的進展，真是畫蛇添足呢！



背後寓意

1. 做任何事情都不可多此一舉，否則有時還會失去一些東西，得不償失，弄巧成拙。

2. 每做一件事，必須有具體的要求和明確的目標，要以清醒堅定的意志，追求之，完成之，不要被勝利沖昏頭腦。被勝利沖昏頭腦的人，往往為盲目樂觀所蔽，而招致失敗。



參考資料

<https://ppfocus.com/0/cu814c5b6.html>

<https://zhidao.baidu.com/question/1732912410464166027.html>

<https://baike.baidu.hk/item/%E7%95%AB%E8%9B%87%E6%B7%BB%E8%B6%B3/15960966>

謝謝

多謝

多謝!